

Ίδρυτής / Ν. ΓΕΡΟΧΡΙΣΤΟΣ
ΙΔΙΟΚΤΗΤΑΙ ΚΑΗΡ. ΓΕΡΟΧΡΙΣΤΟΥ
ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΔΗΜ. Κ. ΚΟΥΤΣΗΣ
ΙΔΡΥΘΗ ΤΩ 1930

ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ
ΚΥΡΙΑΚΗ
14
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 1969
ΠΕΡΙΟΔΟΣ Δ'
ΑΡΙΘ. ΦΥΛΛΟΥ 850
ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΑΧ. 1.
ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ ἀριθ. 337

ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΟΠΙΚΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ

ΜΕ ΠΑΡΡΗΣΙΑ

ΔΙΑ ΤΟΝ κ. ΠΡΩΘΥΠΟΥΡΓΟΝ

Είναι χρέος

ΚΑΤΙ συμβαίνει στο ύπουργείο Δικαιοσύνης. Περί αυτού όμιλούν οι πρωτοβουλίες και μεταρρυθμίσεις, που έπεβλήθησαν χωρίς λόγο και δίχως να έξυπηρετούν καμία σκοπιμότητα.

Άλλ' ή Έφημερίς μας είναι όργανο τοπικών συμφερόντων. Και περιορίζεται με όσα συνέβησαν στην Χαλκιδική, άνήκοντα στον τομέα του Έπουργείου τούτου. Είναι χρέος μας να ένημερώσωμε τον πρόεδρο της Έθνικής μας Κυβερνήσεως και ήγέτη της Έπαναστάσεως κ. Γεώργιο Παπαδόπουλο, δια να λάβη έγκαιρως μέτρα και να διαλύση έν τή γενέσει της μία δυσαρέσκεια.

Οι φυλακές

ΥΠΗΡΧΑΝ στην Χαλκιδική οι έπανορθωτικές φυλακές Πολυγύρου. Έστεγάζοντο σε καινούργες ιδιόκτητο (του Δημοσίου) κτίριο. Και πολλοί λόγοι επέβαλαν, όπως έγραψαμε, την διατήρησίν τους. Το ύπουργείο Δικαιοσύνης όμως τις κατήργησε. Διεμαρτυρήθη ό λαός της Χαλκιδικής, αλλά δεν εισηκούσθη. Έξεφράσαμε και ήμεις τα αισθήματα της κοινής γνώμης και ήγνοήθημεν.

Τα ειρηνοδικεία

ΥΠΗΡΧΑΝ στην Χαλκιδική έξι ειρηνοδικεία. Του Πολυγύρου, της Άρναίας, των Ν. Μουδανιών, της Κασσανδρείας, της Συκιās και

της Ίερισσού. Τα τρία έξ αυτών κατηργήθησαν ήτοι της Άρναίας, της Κασσανδρείας και της Συκιās. Τα δύο πρώτα έλειτούργουν και επί Τουρκοκρατίας και έξεπλήρωσαν σπουδαίο προσορισμό. Το άλλο, της Συκιās, ιδρύθη αργότερα δια να άνακουφίση τους ταλαιπωρημένους κατοίκους της άπομονωμένης Σιθωνίας. Διεμαρτυρήθη ό λαός της Χαλκιδικής, αλλά και πάλι δεν εισηκούσθη. Ό ειρηνοδικής, όπου υπάρχει, είναι το όξύτερο μάτι της Πολιτείας. Την παρουσία του επιβάλλει θεμελιώδης άνάγκη. Και ποτέ δεν είναι πολυτέλεια.

Οι μεταθέσεις

ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΚΑΤΑΡΓΗΣΙΝ των ειρηνοδικείων μετετέθησαν όλοι οι ύπηρετούντες στην Χαλκιδική ειρηνοδικοί και άπέμεινε ΜΟΝΟ ΕΝΑΣ, του Πολυγύρου. Είς τι να έπαρκέση ό άνθρωπος; Και πώς να τα βγάλη πέρα (όσο άποδοτικός και ικανός να είναι—και είναι—);

Έπίσης έπηκολούθησε χορός μεταθέσεων δικαστικών ύπαλλήλων στον τόπο μας. Το ύπαλληλικό προσωπικό των Δικαστηρίων μας και άνεπαρκές είναι και άπειρο. Και συμβαίνει τούτο σε καιρούς, που ή εισαγωγή του νέου Κώδικος της Πολιτικής Δικονομίας έπολλαπλασίασε τις άνάγκες. Πώς λοιπόν θα άπονεμηθή ή Δικαιοσύνη; Ή θα πρέπη οι δικασταί να μεταβληθούν σε γραφείς;

Αυτά δια τον κ. Πρωθυπουργό. Και Έκείνος ξέρει τι θα κάμη.

Η ΓΝΩΜΗ ΜΑΣ

ΕΠΙΣΚΕΨΙΣ

ΤΗΝ ΠΕΡΑΣΜΕΝΗ εβδομάδα επισκέφθη την χερσόνησο της Σιθωνίας ό ύπουργός Συντισμοού κ. Μιχαήλος. Μαζί του είχε τον διευθυντή του Ε.Ο. Τουρισμού τον γενικό γραμματέα του ύπουργείου Βορείου Ελλάδος και τον γενικό γραμματέα του ύπουργείου του

Ό σκοπός της επισκέψεως αυτής ήτο να επισημανθούν επί τόπου οι δυνατότητες τουριστικής αξιοποιήσεως και προβολής της περιοχής. Και αυτές τις προϋποθέσεις ανέλυσεν έμπεριστατωμένα ό συνοδείων αυτούς Νομάρχης μας κ. Ίωάν. Βολιώτης.

Η επίσκεψις αυτή άποτελεί έπιβ. βήσισιν, δια μία άκόμη φορά, του υ.γ. στον κυβερνητικό ενδιαφέροντος δια την Χαλκιδική. Άλλά και προσιώνίζεται μία λαμπρά περίοδο έργων και άνορθώσεως του τόπου μας.

ΟΙ ΛΑΘΡΟΚΥΝΗΓΟΙ

ΠΟΛΛΟΙ λαθροκυνηγοί άλάνιζον την Χαλκιδική. Και άλλοι που χρησιμοποιούν τα βράδια τα φώτα των αυτοκινήτων και των έλκυστήρων τους. Έπίσης και πολλοί, που στήνουν θηλιές και παγίδες, ιδίως κατά τον χειμώνα

Είναι άνάγκη όλες οι αρμόδιες έπηρεσίες, οι κυνηγετικοί σύλλογοι και οι κυνηγοί να κληθούν εναντίον των λαθροκυνηγών και να εφαρμοσθή με άδοτηρότητα ό Νόμος. Διότι το θήραμα έξορσικεται έν κινδύνω και τείνει να εξαφανισθή.

ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ

ΟΙ ΛΕΞΕΙΣ

Του Στέλιου Κυριακίδη

Δεν άπαιτείται ιδιαίτερη παρατηρητικότητα για να διαπιστώση κανείς στις καθημερινές μας συνομιλίες έπιπολάζουν ξένες λέξεις, καθώς και άπροσάρμοστες, κακόηχες και παράξενες έλληνικές έκφράσεις και λέξεις.

Στο λεξιλόγιό μας δε συγχώς βάλουμε πολλές ξένες λέξεις και έκφράσεις. Από αυτές μερικές ήταν άναγκαίο, γιατί καθιερώθηκαν διεθνώς. Όπως δεν μπορούμε το «ραντόρ» να το ποδη ραδιοενοτιστή, ούτε το «μαγιώ» να το λέμε μπανιερό, κοστούμι μπάνιου ή σπάργανον και το «μακιγιαζ» ψιμ θύωση. Δεν μειώνεται το έλληνικό γόητρο σε τέτοιες περιπτώσεις, αλλά δείχνεται ή άναωτερότητα με το ν' άναγνωρίζης την πρωτοπορεία του άλλου. Ό έθνικοδοκιμωτισμός είναι άστεϊός. Στενότητα σκέψεως και μικρονοϊκότητα θα ήταν ν' άρνούμαστε κάτι που έγινε παραδεκτό παγκοσμίως.

Έως εδώ, καλά. Όχι όμως ν' άποδεκτιζουμε έλληνικές λέξεις που χρησιμοποιήσαμε χρόνια και χρομία για να κάνουμε τον «σπουδοίτο» με την παρβολή των ξένων. Τότε λέγεται ξενομανία, άμορφωσία άγνωσία της ό τότητός μας, και έλλ. ψι το «γιώθι σ' έαυτόν» ε. Α. στυφύλακα» τον μάθαμε και όχι πόλιομαν. Σε έκ-

δρομή» πηγάναμε τόσα χρόνια και όχι σε πικνίκ.

Μά το άφύσικο, το τραγικό και το άστεϊο είναι όταν χρησιμοποιούμε και παραφθείρουμε ξένες λέξεις των οποίων άγνοούμε την σημασία. Έτσι το «σέξ», που σημαίνει χαρκτηριστικό διαφοροποιήσεως των ανθρώπινων φύλων (θηλυκότητα—αρρενοπότητα), το πιπιλίζουμε για να τονίσουμε τη γύμνια και την χυδαία προκλητικότητα μις νέας. Η λέξη «μπουτικ» δεν είναι τα είδη νεωτερισμού, ούτε το κατάστημα μοντέρνων γυναικείων ειδών, αλλά το «μικρό κατάστημα» και μά λιστα κατά μεταφορική έννοια. Έπίσης οι λέξεις «σόνμπ» και «σνομπισμός» που λεγονται κατά κόρον έχουν παραφρασθή άκόμη και σε έπίσημα λεξικά. Σνόνμπ λοιπόν είναι αυτός που έπιδιώκει την έπικοινωνία και την συναωτεροφή ανθρώπων ζνωτέρας αυτού θέσεως και αξίας και ξεχωριστής άκτινοβολίας με σκοπό να διακοιθη και να έπιθε χθη κοντά τους, ίκανοποιώντας στιγμαίως το νοσηρό σύμπλεγμα κατωτερότητός του. Άλλά ή ένημερωμένη άμθαεια ως σνόνμπ χαρακτηρίζει εκείνον που πνευματικίζει και μεγαλοσημονοεί στις συζητήσεις του. Συνέχεια εις την 4ην σελίδα

ΑΠΟ ΤΟΝ ΑΓΡΟ ΤΟΥ ΚΥΡΙΟΥ

Του Σεβ. Μητροπολίτου Κασσάνδρειας κ.κ. ΣΥΝΕΣΙΟΥ

«Έμοι δέ μη γένοιτο καυχάσθαι
είμη έν τώ Σταυρώ του Κυρίου»
(Γαλ. 6.14)

σκεπάζουν την δυσωδία των κολασμένων ψυχών. Ένας και μόνος τρόπος ύπήρχε. Ή ή νάληψις της ευθύνης των άμαρτιών και ή πληρωμή γι' αυτές από έναν άθωον. Και όλοτελώς άθως και άμειπτος ένας άνθρωπογέννητος Θεός μπορούσε να είναι. Αυτού και μόνον ή θυσία μπορούσε να άποκαταστήσει το τραυματισμένο κήρος του θεϊκού Νίμου και να συμβιβάζη Δίκαιον Θεόν και παραβήτην άνθρωπον. Μά ειλε προσβίλει τον Θεόν τόσο κατάκαρδα ή άνθρώπι ή άμαρτία; Να! όσο προσβίλει και τραυματίζει την καρδιά τοι φιλοσόφου γονικού ή άγνώμων και άχάριστη και αυθάδης συμπεριφορά του κάθε άσώτου. Μπορεί να γίνη δεκάς ό άσωτος άνευ ούδμις διατυπώσεως; Άν ναί, τότε! δεν υπάρχει δικαιοσύνη και ήθική τάξις. Στην περίπτωση όμως του Θεού υπάρχει. Γι-

αυτό και έγινε ή οικονομία της θεανθρώπινης θυσίας.

Ύπηρχαν και άλλοι τρόποι έξλειψεσεως της άμαρτίας και συμφιλιώσεως Θεού και ανθρώπων. Μά ό Θεός Πατήρ και ό Θεός Υιός προτίησαν τον πεϊδ τυραννισμένο τρόπο για να φανή το άπειρο μέγεθος της θεϊκής αγάπης. (Όβτω γάρ ή άπήνησεν ό Θεός τον κόσμο». «Γενόμεος ύπήκοος μέχρι θανάτου, θανάτου δέ σταυρού».

Άν λοιπόν ό Σταυρός κατέστησε παραδεκτήν την επιστροφή των άσώτων, άν ό Σταυρός κατέστησε δυνατόν τον καθαρόν άμαρτωλόν και τελωνών, άν ό Σταυρός κατέστησεν εϋπρόδεκτον το «νήσθητι μου κύριε» ενός αίματοβαμμένου ληστού, άν ό Σταυρός με ένι μόνο δάκρυ ταπεινωμένης μεταμελείας μς καθαρίζει από την πεϊδ άβυσταγη τύψη, πώς να μη καταιστή το χρυσοστεφανωμένο

και κορυφαίο σύμβολο του «εβασμού και της λατρείας μας; Άν είναι σημάδι πόνου φρικαλέου, είναι για τον Χριστόν. Για μς είναι το κλειδί που μς άνοίξε και λυτρωθήκαμε από την εϊρκτήν των τύψεων. Είναι ή Πόρτα που μς φέρει εις έπικοινωνίαν με την θείαν στοργήν. Είναι το χρυσό χέρι που άνοίγει τις πύλες της έπουρανίου βασιλείας. Είναι ή ρίζα από την όποία βλάστησεν ό άγιασμός, ή αγάπη, ή ανθρωπιά, τα άγια ρόδια του ούρανού έδωσθη γη. Είναι το άγιασμένο ξύλο από το άμίαντο αίμα του έλευθερωτού μας. Πώς να μη το τιμούμε λοιπόν; Πώς να μην κράξη και να τραντάξη όλη την χριστιανική παράδοση με τούτη την κορυφή ό Μέγας Παίλος; Έμοι δέ μη γένοιτο καυχάσθαι είμη έν τώ Σταυρώ του Κυρίου». Για μένα ειθε να μη ύπάρξη άλλο σημάδι καυχήσεως μου παρά μόνον ό Σταυρός του Κυρίου; Πόσο πεϊδ ό αλός, πεϊδ τακτοποιημένος, φιλότιμος, τίμιος, ειλικρινής, αγαθός, έξυψωμένης ήθικής στάθμης θα ήαν ό κόσμος, άν οι περισσότεροι χριστιανοί βίώναμε την κάυση του Άποστόλ. Παύλου.

Άν ή θηριώδης θανάτωσις του Κυρίου ήαν άπτοτελής και άυτοδύναμος ίκνη των άνθρωπομόρφων δαιμόνων του κόσμου τούτου. Ε! τότε ότως ή θέα του σταυρού θα έπροπε να διεγείρη συναισθήματα φρίκης και άποστροφής. Θα μς έφερε εις την μνήμη και μόνον ή θυσία μπορούσε να άποκαταστήσει το τραυματισμένο κήρος του θεϊκού Νίμου και να συμβιβάζη Δίκαιον Θεόν και παραβήτην άνθρωπον. Μά ειλε προσβίλει τον Θεόν τόσο κατάκαρδα ή άνθρώπι ή άμαρτία; Να! όσο προσβίλει και τραυματίζει την καρδιά τοι φιλοσόφου γονικού ή άγνώμων και άχάριστη και αυθάδης συμπεριφορά του κάθε άσώτου. Μπορεί να γίνη δεκάς ό άσωτος άνευ ούδμις διατυπώσεως; Άν ναί, τότε! δεν υπάρχει δικαιοσύνη και ήθική τάξις. Στην περίπτωση όμως του Θεού υπάρχει. Γι-

Μά στην περίπτωση του σταυρωμένου Κυρίου τα πράγματα χρωματίζονται με διαφορετικό χρώμα, γιατί τα κείως διαφορετικά ήταν και τα αίτια. Ό βίαιος, όσο και βίαντος θάνατος του Κυρίου ήτο ήθελήμένος. Ήταν ή πεπρωμένη θυσία ή μόνη ίανή να καθάρη το άγος της άμαρτίας. Όλα τα πεντακάθαρα ποτάμια της γης και άν σε ένα ποτάμι μαζεύονταν και έξορειαν δεν θα μπορούσαν να έξιφανίσουν την ήθικην του κόσμου κόπρον, και άν όλα τα μυρωδικά της γης μπορούσαν να χρησιμοποιηθούν δεν θα μπορούσαν να

Η ΑΝΑΔΙΑΡΘΡΩΣΙΣ ΤΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΙΣΤΟΡΙΚΗ ΑΦΕΤΗΡΙΑ ΔΙΑ ΤΟ ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΟΝ ΜΕΛΛΟΝ ΤΗΣ ΦΥΛΗΣ

“Ανεμος αναδημιουργίας πνέει εις την έθνικην Παιδείαν μετά την άνάληψιν υπό τοϋ κ. Πρωθυπουργοϋ τοϋ νευραλγικού αυ τοϋ τομέως άλλα και την γενομένην άνασιοργάνωσιν αυ τοϋ με συγκεκριμένους στόχους και σκοπούς

Θεμελιακόν έργον διά την άνοδον τής Παιδείας, έπικροτούμενον υπό τοϋ λαοϋ, με έπικεφαλής την μαθητιώσαν νεολαίαν, έπι τελείται με την αναδιάρθρωσιν τών ύπηρεσιών τοϋ ύπουργείου ‘Εθνικής Παιδείας και Θρησκευμάτων.

Τό 1969 ώρισθη ως έτος τής Παιδείας, κορωνίς δέ ούτοϋ ύπηρεσεν ή θεμελιώσισ τής Πανεπιστημιούπολεως ‘Αθηνών ύψους 1.600.000.000 δραχ.

‘Η σύγχυσις άρμοδιοτήτων, ή πολυαρχία και πολυπραγμοσύνη έξηφανίσθησαν. Εις την θέσιν των έστήθη ένα ισχυρόν έπιτελείον με σαφείς άρμοδιότητας, συγκεκριμένας κατευθύνσεις και ύψηλάς εύθύνας.

Τό ύπουργειον Παιδείας έν τῷ προσώπῳ τοϋ Πρωθυπουργοϋ κ. Παπαδοπούλου, εδρε την άποστολήν του και οδηγείται εις την λειωφόρον τοϋ ύψηλοϋ προορισμοϋ του. ‘Ο κ. Πρωθυπουργός ειχεν έπιμόνως διακηρύξει την άνάγκην τοϋ έκσυγχρονισμοϋ τών ύπηρεσιών τοϋ ύπουργείου Παιδείας ωστε να καταστούν τά κεντρα διά την διεύθυνσιν και άσκησιν τής γενικής άνορθωτικής πολιτικής. ‘Εντός έλαχίστου χρόνου έγιναν σημαντικά βαθύτατα άλλαγαί και δημιουργικά πραγματοποιήσεις εις τόν έκσυγχρονισμόν τής Παιδείας και γενικώτερον τοϋ κράτους, εις την αναδιοργάνωσιν τών ύπηρεσιών και τής διοικήσεως, εις την άποκρίσιν των κατα-

λήλων οργάνων που είναι άπαραίτητα διά την έφαρμογήν τής άνορθωτικής πολιτικής τής Κυβερνήσεως

‘Η αναδιάρθρωσις τοϋ ύπουργείου Παιδείας, προσωπικώς έπό τοϋ κ. Πρωθυπουργοϋ, άποτελεί ιστορικήν πράξιν και θα παραμείνη υπόδειγμα.

‘Ηδη τό διδακτικόν προσωπικόν, από τής καταστάσεως της βαθμίδος μέχρι τής άνωτάτης, αισθάνεται την έπελθοῦσαν μεταβολήν, έπικροτεί ταύτην και θά παραμείνη εις τά πλαίσια τής.

‘Η φλόγα τής αναδημιουργίας μεταλαμπαδεύεται από τοϋς λειτουργούς τής Στοιχειώδους ‘Εκπαίδευσεως, τοϋς άφανείς σκαπανείς, που άποτελοῦν την ζηλευτήν πρωτοπορίαν, τοϋς θεμελιωτάς

τοϋ μέλλοντος τής φυλής και από τοϋς λειτουργοϋ τής Μέσης και τής ‘Ανωτάτης ‘Εκπαίδευσεως, που σφυρηλατοῦν από κοινού τόν χαρακτήρα τής σπουδζούσης νεότητος και δημιουργοῦν τοϋς αύριανούς έπιστήμονας, την Ιθύνουσαν τάξιν, τοϋς πραγματοποιοῦς τών μεγάλων δραματιστῶν τοϋ ‘Εθνους, τό όποιον από τής 21ης ‘Απριλίου 1967 έχει τάξει ως στόχον την διεθνή άκτινοβολίαν τοϋ ‘Ελληνισμοϋ.

‘Η ‘Ελλάς, διά τής ‘Εθνικής Κυβερνήσεως ύψώνει τό λάβαρον συγχρόνων ιδεών, ίκανών να θέσουν τάς βάσεις διά νέας θεωρητικές τής ζωής και τής συνεργασίας μεταξύ τών κρατῶν.

Εις την μεγαλεπήβολον αὐτήν έθνικην έπίδιωξιν οί έκπαιδευτικοί δλων τών κλάδων και δλων τών βαθμῶν, μετά την αναδιάρθρωσιν τοϋ ύπουργείου Παιδείας, καλοῦνται να δραματισοῦν τόν μέγαν ρόλον των και την ύψιστην άποστολήν των.

ΜΕ ΛΑΜΠΡΟΤΗΤΑ ΕΤΕΛΕΣΘΗΣΑΝ ΤΑ ΕΓΚΑΙΝΙΑ ΤΗΣ 34ΗΣ Δ.Ε.Θ.

Με λαμπρότητα και μεγαλοπρέπεια έτελέσθησαν τό περασμένο Σάββατον τά εγκαινία τής έφετεινής 34ης Διεθνούς ‘Εκθέσεως Θεσσαλονίκης και ηνοιξαν αί πόλαι τής «μικρής φωτεινής πολιτείας»

‘Η έπιτυχία προβλέπεται πλήρης, θέλει δέ άποτελέσει όρόσημον εις την ιστορίαν τοϋ θεσμοϋ.

‘Ο έξαιρετικός ύψηλός αριθμός τών συμμετοχῶν, ό δγκος και ή ποιότης τών έκτεθησομένων έμπορευμάτων, ή επέκτασις και ή άρίστη διαρρύθμισις τοϋ χώρου τής ‘Εκθέσεως και περισοότερον παντός άλλου ή σπουδαιότητα παρουσία τής ελληνικής παραγωγής, καθιστοῦν βέβαιον ότι κατά την 34ην έπίδειξιν θά ύπερακοντισθοῦν όλα τά προηγούμενα έπιτεύγματα, ως πρός τόν αριθμόν τών έπισκεπτῶν και ως πρός τό ύψος τών έμπορικῶν πράξεων.

‘Ηδη αναγγέλλονται όμαδικαί άφίξεις από διάφορους περιοχάς τής χώρας καθώ; και από τό έ-

ξωτερικόν.

Τήν έντυπωσιακήν παρουσίαν τής ελληνικής βιομηχανικής παραγωγής εις την 34ην έπίδειξιν τής Δ.Ε.Θ., συμπληρώνη ή όμαδική συμμετοχή τών συνεταιριστικῶν άγροτικῶν ελληνικῶν βιομηχανιῶν την όποίαν ώργάνωσεν ή ΠΑΣΕΓΕΣ.

Κατά την δευτέραν έβδομάδα τής λειτουργίας τής Δ.Ε.Θ. άνομένεται να άφιχθοῦν προσωπικότητες διεθνούς οικονομικοϋ κύρους και ως μετέδωσαν εις ειδικάς οικονομικάς έκπομπάς των τά ξένα ειδησεογραφικά πρακτορεία, άνομένονται να άφιχθοῦν έξέχουσαι βιομηχανικάί προσωπικότητες τής Γαλλίας, τοϋ Βελγίου, τής Δυτικῆς Γερμανίας, τής Βρετανίας, τής ‘Ιταλίας και τής ‘Ισπανίας.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ καινογενής θεοθάστρα ύγραερίου με τιμήν καταπληκτικῆς εικαιρίας. Πληροφορίαί εις τά γραφεία μας.

Κράτησε την καρδιά σου
[μακρὰ ἀπ' τοὺς Φαρισαίους καὶ τὰ συνέδρια τοὺς γιὰ τὸ τέλος αὐτῆς φωνάζης ἄρον, ἄρον, σταύρωσον αὐτόν.]

Κράτησε ζεστή γιὰ ὄλους [τὴν καρδιά σου] κί' ἄφησε ἀνοιχτὴ τὴν [πόρτα τοῦ σπιτιοῦ σου] μονάχα γιὰ τοὺς πονεμένους [νους]

Κράτησε ζεστή γιὰ ὄλους [τὴν καρδιά σου] κί' ἄφησε ἀνοιχτὴ τὴν πόρτα τοῦ σπιτιοῦ σου γι' αὐτοὺς, ποὺ μίνα δὲν [ἐξάιδεψε] χεῖλη δὲν τοὺς ἐγάλασε αὐτοὶ ποτὲ δὲν θὰ σὲ [προδώσουν]. Νίκος Βασιλάκης

Κυπριακή έφημερίς άναγνωρίζει την συντελουμένην πρόοδον εις την ‘Ελλάδα

‘Ενημερωτικὴ ἀνταπόκρισις ὑπο τὸν τίτλον «Συνεχίζεται ή θεαματικὴ πρόοδος τής ‘Ελλάδος» έδημοιεύθη εις τὴν έφημερίδα «Τελευταία Ὁρα» τής Λευκωσίας:

«Σοφὴ εἰκόνα τῶν λίαν εὐνοϊκῶν μεταπαραστατικῶν ἐξελίξεων ἐν ‘Ελλάδι καὶ τῶν θεαματικῶν προόδων, άποτελοῦν τά συνεχῶς ἐγκαινισζόμενα ἔργα. ‘Η ‘Ελλὰς μετεβλήθη εις μίαν σφύζουσαν οικονομικῶς χώραν, εις τὴν όποίαν ό μόνιμος σκοπός τῶν κυβερνώντων είναι ή ἐκτέλιξις, κατὰ τό δυνατόν περισσοτέρων ἔργων καὶ ή μειώσις τῶν ὑποσχέσεων. Πάντα ταῦτα τυγχάνουν συνεχῶς διεθνούς ἀναγνωρίσεως, διά τής δημοσιεύσεως των εις ἐκδόσεις Διεθνῶν Ὁργανισμῶν».

Εἰς τὸν ἀνταποκριτὴν αἰσθθῖν έπίσης ἐνεποίησεν ή παρατηρουμένη συνεχῶς αὐξήσις τῶν καταθέσεων εις τὰς Τραπεζὰς ή όποία—ώ; παρατηρεῖ—ἀποδεικνύει τρανῶς τὴν μεγάλην ἐμπιστοσύνην, τὴν όποίαν τρέφει πρὸς τὴν Κυβέρνησιν ό λαός τής ‘Ελλάδος, ἐν τῷ συνόλω του καὶ δὴ οἱ μικροεισοδηματῖαι καταθέται».

Προσωπικαί εὐμενεῖς διαπιστώσεις διὰ τὴν ‘Ελλάδα Γαλλίδος δημοσιογράφου

‘Η ‘Ελλάς είναι ή μοναδική Ισως χώρα τής Εὐρώπης, εις την όποίαν κατά την τελευταίαν διετίαν παρατηρεῖται σταθερὰ πρόοδος εις δλους τοὺς τομείς τής Κυβερνητικῆς δραστηριότητος, υπό συνθήκος άπολύτου οικονομικοπολιτικῆς σταθερότητος. Τοῦτο άποτελεῖ διαπίστασιν δλων τών ξένων παρατηρητῶν, ως και διεθνούς κύρους οργάνισμῶν, οἱ όποιοι, άσχολοῦμενοι με τάς ἐν ‘Ελλάδι ἐξελίξεις, ύπογραμμίζουν Ιδιαιτέρως τὴν τιμαριθμικὴν σταθερότητα και τὰς εἰμαλάς κοινωνικὰς και πολιτικὰς συνήκας, προϋποθέσεις άπαιτήτοι διά πᾶσαν ἀναπτυξιακὴν προσπάθειαν.

‘Επίσης, μεγάλου κύρους ξένοι έφημερίδες άφιερώνουν εὐμενῆ σχόλια εις τά έπιτελεσθέντα ἐν

‘Ελλάδι, μετά την 21ην ‘Απριλίου 1967, τά όποια, ως τονίζουν, εἰσι άποτέλεσμα τής ορθῆς πολιτικῆς, τὴν όποίαν ακολουθεῖ ή υπό τόν κ. Γ. Παπαδόπουλον Κυβέρνησις.

‘Ιδιαιτέρως ή Γαλλικὴ έφημερίς «ΡΙΒ ΡΟΛ» δημοσιεύει έκτενές άρθρον τής συνειργατίδος τής κυρίας ΛΙΔΙΑΝΕ ΕΡΝΟΥΤ, ή όποία έπεσκέθη προσφάτως τὴν ‘Ελλάδα και εἶχε τὴν εὐκαιρίαν να διαπιστώσῃ ἐκ τοϋ πλησίον τά άποτελέσματα τής άνορθωτικῆς προσπάθειας τής ‘Επαναστάσεως. ‘Η άρθρογράφος άφοῦ έπισημαίνει τὴν έπικρατοῦσαν εις τὴν χώραν μας ήρεμίαν και τάξιν, αναφέρειαι εις τὴν μεγάλην τουριστικὴν κίνησιν, σχολιάζει δέ εἰρωνικῶς ἀπαισιοδόξους προβλέψεις παλαιοῦ πολιτι-

κοῦ.

Περαιτέρω, ή Γαλλικὴ δημοσιογράφος ύπογραμμίζει τά ληφθέντα υπό τής ‘Εθνικῆς Κυβερνήσεως μέτρα ὑπὲρ τής σπουδαζούσης νεολαίας και γενικώτερον ὑπὲρ τῶν νέων και παραθέτει σχετικὰς δηλώσεις τοϋ κ. Πρωθυπουργοῦ. Καταλήγουσα δέ τονίζει τά ἐξής:

«Οἱ ηγήται τής ‘Επαναστάσεως επανέφερον τὴν τάξιν, διαχειρίζονται τά κοινὰ εὐσυνειδήτως και έξισοθάλισαν οικονομικὴν σταθερότητα, τὴν όποίαν πλειστοί δημοκρατῖαι τής Δύσεως θὰ ήδύναντο να φθονοῦν».

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ οἰκία καινογενῆς ἐκ δύο δωματίων, σάλας, χῶλ. κουζίνας, λουτρο καμπινέ ἔναντι ‘Ηρώου. Πληροφορίαί ζαχαροπλαστεῖον Λουξ τηλ. 3—19.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ κατοικία ἐν Πολυγύρω 3 δωματίων, σάλας, χῶλ. κουζίνας, λουτρο καμπινέ και βοηθητικῶν χώρων. Πληροφορίαί τηλ. 4—22

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ 3 εἰλαιῶνες εις θέσιν ‘Αναστασιτικο και οἰκία ἐν Πολ. γύρω (παλαιά Δημομαχία. Πληροφορίαί τηλ 2—54

ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟΝ ΚΑΣΣΑΝΔΡΑ
ΧΡΗΣΤΟΥ Κ. ΛΟΥΚΙΔΗ
‘Εγνατία—‘Αγίας Σοφίας 48
ΤΗΛ. 69—815

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ ΚΑΣΣΑΝΔΡΑ (πρώην Χαλκιδική)

‘Ενα νέο όνομα σὸ κέντρο τής πόλεως λειτουργεῖ με νέαν Διεύθυνσιν, ένα πλήρως ἀνακαινισθὲν και έκσυγχρονισθὲν ξενοδοχεῖον στή κεντρικώτερη και έμπορικώτερη θέση τής Θεσσαλονίκης.

Τιμές Δ' κατηγορίας, δωμάτια άνετα και εύάερα, έπίπλωση καινούργια, τρεχούμενα νερά στὰ δωμάτια—λουτρά.

‘Εξυπηρετικὸ προσωπικὸ θὰ καταστήσουν τὴν διαμονήν σας εύχάριστον και αλησμόνητον. Περιβάλλον οἰκογενειακόν.

Οἰκονομία άνεσις περιποιήσις
Καλῶς να σὰς ὑποδεχθῶμεν

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ κατοικία ἐν Πολυγύρω 3 δωματίων, σάλας, χῶλ. κουζίνας, λουτρο καμπινέ και βοηθητικῶν χώρων. Πληροφορίαί τηλ. 4—22

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ 3 εἰλαιῶνες εις θέσιν ‘Αναστασιτικο και οἰκία ἐν Πολ. γύρω (παλαιά Δημομαχία. Πληροφορίαί τηλ 2—54

ΑΘΑΝΑΣΙΟΣ Θ. ΜΠΑΤΣΙΟΣ
Δικηγόρος
Γραφ. ‘Αριστοτέλους 14
ΤΗΛ 62—436

Οἰκία ‘Εγνατία
ΑΡΙΘ. 101
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

Μαρμαρικαί εργασίαι
ΜΟΣΧΟΥ Μ. ΜΟΣΧΙΔΗ
ΜΟΝΑΣΤΗΡΙΟΥ 44 (Στάσις Ζωγράφου ἔναντι Ξενοδοχείου ΡΕΞ)
ΤΗΛ. 515—272 514—146 514—914

‘Εκτελοῦνται πάσης φύσεως μαρμαρικαί εργασίαι. ‘Ηρώα πεσόντων, μνημεῖα, τέμπλα, δεσποτικά, μαρμαριναί βαθμίδαι. ποδιές παραθύρων, κουζίνας κλπ.

Ταχεῖα εξυπηρετήσις
Τιμαὶ λογικαί



ούζο από τὸ βαρέλι 12

... ΓΙΑ ΟΣΟΥΣ ΞΕΡΟΥΝ ΑΠΟ ΟΥΖΟ

«ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ»

ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ
ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΗ ΕΝ ΠΛΥΓΥΡΩ
Μέλος της Ένώσεως
Ι. Δ. Ε. Ε. Τ. Β. Ε.

Ίδιοκτητή— εκδόται
Κληρονόμοι Ν. Γεροχρίστου
ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ

Διευθυντής Δ. ΚΟΥΤΣΗΣ
Προϊστάμενος Τυπογραφείου
ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΚΕΚΕΡΗΣ

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ
ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

Table with 2 columns: Subscription type and amount. Includes 'Ετήσια δρχ. 80', 'Εξαμήνου δρχ. 40', 'Λοιπής Ελλάδος', 'Ετήσια δρχ. 100', 'Εξαμήνου δρχ. 50'.

Κοινοτήτων
κατώτερον δριον δρ. 200

Δήμων
κατώτερον δριον δρ. 300

Όργανισμών κλπ δρχ. 300

Εξωτερικού

Αμερικής δολλάρια 15

Αυστραλίας δολλάρια 15

ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΙΣ

Διακηρύξεις κλπ. το χιλιοστόμετρον δρχ. 2,50
Συμφώνως τή υπ αριθ. 318198/13 Γ.Δ.Π. 45
ἀπόφ. ὑποεργ. Οικονομικῶν Διαφημίσεως κατὰ συμφωνίαν Κοινωνικῶν Συνδρομητῶν 27
Μη Συνδρομητῶν 25

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ
ΕΜΒΑΣΜΑΤΑ

«ΦΩΝΗ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ»
Χειρόγραφα δημοσιεύμενα
ἢ μὴ δὲν ἐπιστρέφονται

ΔΙΑΚΗΡΥΞΕΙΣ

Συμπληρωματικὰ ἔργασια διμορφώσεως Κοινοτικοῦ Γυμναστηρίου Γαλατίστης.

Ό Πρόεδρος τοῦ Κοινοτικοῦ Γυμναστηρίου Γαλατίστης διακηρύττει ὅτι. Ἐκτίθεται εἰς δημόσιον ἐπαναληπτικὸν μειοψηφικὸν διαγωνισμὸν δι' ἐναλίεως ἐκπτώσεως ἐπὶ τοῖς ἐπιπέδων εἰς ἀκραιῶς μονάδεις ἐπὶ τῶν τιμῶν τιμολογίου καὶ τοῦ προϋπολογισμοῦ τῆς ἐγκεκριμένης μελέτης ἢ ἀνάδειξις ἀναδόχου ἀ. ἀδόχου ἐκ ἐλέσως συμπληρωματικῶν ἔργασιῶν διμορφώσεως Κοινοτικοῦ Γυμναστηρίου Γαλατίστης, δαπάνης 135 000 δρχ.

Ό διαγωνισμὸς θὰ ἐνεργηθῆ τὴν 21ην Σεπτεμβρίου ἡμέραν Κυριακὴν καὶ ὥραν 10 -12 μ. εἰς τὸ γραφεῖον τῆς Κοινότητος.

Εἰς τὸν διαγωνισμὸν γίνονται δεκτοὶ ἐργολάβοι πάσης τάξεως καὶ ἐμπειροτέχνη διὰ θέτοντες τὰ ἀπαιτούμενα διὰ τὴν τελικὴν διαμόρφωσιν τοῦ χώρου μὴ ἀνήματα.

Ἐγγύσις συμμετοχῆς εἰς τὸν διαγωνισμὸν δρχ. 5 000 διὰ καταθέσεως χρηματικοῦ ποσοῦ ἢ ἐγγυητικῆς ἐπιστολῆς ἀνεγνωρισμένης Τραπεζῆς ἢ γραμματίου Τ.Π.Δ.

Πλείονας πληροφορίας δύνανται νὰ λάβωσι οἱ ἐνδιαφερόμενοι προσερχόμενοι κατὰ τὰς ἐργασίμους ἡμέρας καὶ ὥρας εἰς τὴν ΤΥΔΚ καὶ εἰς τὸ γραφεῖον τῆς Κοινότητος.

Ἐν Γαλατίστῃ τῇ 6/9/1969
Ό Πρόεδρος τῆς ἐπιτροπῆς Θεόδωρος Σπυρόπουλος

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ οἶκα ἐν Πλυγύρῳ ἐκ δύο δωματίων, σίτου, κουζίνας, λουτροκαμινὴ νέ Πληροφορία κ. Νικόλαον Τζηρίτην.

ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ
ΕΠΙ ΤΗΣ ΕΛΑΙΟΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΑΣ

Τοῦ Καθηγητοῦ κ. ΧΑΡΤΜΑΝ

Μετάφρασις τῶν εἰδικῶν Δενδροκόμων τῆς ΑΤΕ κ. κ. Σωτηρίου Μαρσέλλου καὶ Πλάτωνος Μπουγᾶ

Ζ'. Ἀποστάσεις φυτεύσεως καὶ διαμόρφωσις τῶν δένδρων

Διὰ νὰ δύναται τὸ ἐλαιόδενδρον νὰ καρποφορήσῃ πλουσίως, τοῦτο πρέπει νὰ ἔχει μεγάλην παραγωγικὴν ἐπιφάνειαν. Τὸ ἐλαιόδενδρον καρποφορεῖ εἰς τὴν κορυφὴν του καθὼς καὶ γύρωθεν, εἰς τὰ πλάγια τμήματά του, μέχρι τοῦ ἐδάφους, τὸ δὲ μεγαλύτερον ποσοστὸν τοῦ καρποφόρου ξύλου εὐρίσκεται εἰς τὰ πλάγια. Ὅταν ὁμως τὰ δένδρα εἶναι πολὺ κοντὰ φυτευμένα, ἡ πλευρική παραγωγικὴ ἐπιφάνεια συντόμως θὰ καταστραφῆ ἐπειδὴ σκιάζεται καὶ ἡ παραγωγή τῶν ἐλαίου δένδρων θὰ περιορισθῇ εἰς τὴν κορυφὴν των (δπου θὰ εἶναι καὶ δύσκολος ἡ συλλογὴ τοῦ ἐλαιοκάρπου). Ἡ κατὰστασις αὕτη παρατηρεῖται εἰς πολλὰς περιοχὰς τῆς Ἑλλάδος, ὡς π.χ. εἰς τὴν Κέρκυραν. Εἰς τὴν Ἰσπανίαν δὲν ἔγινε τὸ σφάλμα τοῦτο. Ἐκεῖ αἱ ἀποστάσεις τῶν δένδρων εἶναι γενικῶς μεγάλα (10Χ10 μ.) Εἶναι πολὺ δύσκολον νὰ πεισθοῦν οἱ παραγωγοὶ νὰ ἀραιώσωσι τὰ πυκνοφυτευθέντα ἐλαιόδενδρα τῶν ἀπαξ καὶ ταῦτα εἰσέλθωσι εἰς τὴν καρποφορίαν. Εἶναι πιθανὸν ὅτι αἱ παρεχόμενα σήμερον ὁδηγίαι εἰς τὴν Ἑλλάδα, διὰ τὴν ἐγκατάστασιν νέων ἐλαιῶνων, μὲ ἀποστάσεις φυτεύσεως 5Χ5 μ. θὰ ὁδηγήσῃ εἰς ἀτυχή ἔκβασιν, μετὰ πάροδον μιᾶς 10)ετίας περίπου. Τὸ δαπανηρὸν λάθος τῆς πυκνῆς φυτεῦ

σεως τῶν ἐλαιοδένδρων, ὅπερ ἔγινεν εἰς τὴν Κέρκυραν, δύνατον οὕτω νὰ ἐπαναληφθῇ καὶ πάλιν. Αἱ ἀποδόσεις εἰς τοιοῦτους πυκνοφυτευμένους ἐλαιῶνας θὰ εἶναι καλαί, μὲχρις ὅτου ἡ συνεχῶς αὐξανόμενη ἀάπτυξις τῶν δένδρων σκίασῃ καὶ καταστρέψῃ ὅλην τὴν πλευρικήν παραγωγικὴν ἐπιφάνειαν καὶ ἀπομείνῃ μόνον ἡ παραγωγικὴ ἐπιφάνεια τῆς κορυφῆς, Αἱ ἀποδόσεις τότε θὰ ἀρχίσωσι νὰ πῖπτωσι εἰς πολὺ χαμηλὸν ἐπίπεδον καὶ θὰ δημιουργηθοῦν σοβαρὰ προβλήματα ἀπὸ τὴν μεγάλην ἀνάπτυξιν τῆς αἰθέρας ψώρας (ΣΑΙΣΣΕΪΙΑ ΔΕΑΕ) καὶ τοῦ κυκλονίου, ἐξ' αἰτίας τῆς σκιάσεως. Ἐὰν οἱ παραγωγοὶ ἀφαιρέσωσι τὰ ἐνδιάμεσα δένδρα ἀπὸ τὰς πυκνὰς αὐτὰς φυτείας, μετὰ 10 περίπου ἔτη, τὸ σύστημα τῆς πυκνῆς φυτεύσεως θὰ ἦ οἰκονομικὸν ἀλλ' ἡ πείρα ἔχει ἀποδείξῃ ὅτι οἱ παραγωγοὶ δὲν κάμωσι αὕτην τὴν ἀφαίρεσιν. Εἰς τοὺς νέους ἐλαιῶνας, ἐν Ἑλλάδι, τὰ δένδρα θὰ πρέπει νὰ φυτεύωνται εἰς ἀποστάσεις 10 μ. καὶ κατὰ προτίμησιν ταῦτα ἀνήκωσι εἰς δύο ποικιλίας διὰ τὴν σταυρεπικονίαν. Ἐπὶ ἀρκετὰ ἔτη θὰ ἦτο δύνατον νὰ διενεργούνηται συγκαλλιέργεια. Συνεχίζεται

ΠΩΛΕΙΤΑΙ εἰς παραλίαν Γερακινῆς ἔκτος τουριστικοῦ τομέως ἔκτασις 50 στρεμμάτων Πληροφορία εἰς τὰ γραφεῖα μας.

ΓΕΝΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ
ΛΥΣΙΜΑΧΟΥ ΓΡ. ΣΑΡΑΦΙΑΝΟΥ

ΓΩΝΙΑ ΠΛΑΤΩΝΟΣ 11 ΙΟΥΣΤΙΝΙΑΝΟΥ 30
Τηλ. ἀσθενῶν 79.221—Τηλ. ἰατρῶν 73.114

ΤΜΗΜΑΤΑ

Παθολογικὸν—Καρδιολογικὸν—Χειρουργικὸν
Γυναικολογικὸν—Όρθοπαιδικὸν—Οὐρολογικὸν
Όφθαλμολογικὸν—Ότορινολαρυγγολογικὸν

ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΑ

Ἀκτινολογικὸν—Μικροβιολογικὸν
Δωμάτια Πολυτελείας Α. Βα. Β. β. Γ. θέσεις
Δεκτοὶ πρὸς νοσηλείαν
Ἀνασφάλιστοι καὶ ἠσφαλισμένοι

ΤΕΧΝΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ
ΓΕΩΡΓΙΟΥ Β. ΠΑΝΙΩΡΑ

ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ
ΤΗΛ. 4-44

ΑΔΕΙΑΙ: Οἰκοδομῶν—Κινηματογράφων—Ξενοδοχείων—Πρατηρίων ὑγρῶν καυσίμων κ.λ.π.
ΣΥΝΤΑΞΕΙΣ: Μελετῶν—Ἐπιμετρήσεων πάσης φύσεως ἔργασιῶν—Τοπογραφικῶν διαγραμμάτων κ.λ.π.
ΤΑΧΕΙΑ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΙΣ

Πιστώσεις
διὰ τὴν χορήγησιν
δανείων εἰς γεωργούς

Μηχανικὸς ἐξοπλισμὸς

Συμπληρωματικὸν ποσὸν 28,7 ἑκατ. δρχ. ἐνεκρίνε ἡ ΑΤΕ διὰ τὴν χορήγησιν δανείων εἰς γεωργούς διὰ τὴν ἀνάπτυξιν τῆς δενδροκομίας, τὴν κατασκευὴν θερμοκηπίων, τὴν ἐπέκτασιν τῆς χωρικῆς βιοτεχνίας καὶ τὴν προμήθειαν μηχανημάτων, ἐργαλείων καὶ ἐφοδίων.

Ἐξαγορὰ γαιῶν, παραγωγικὰ ζῶα

Διὰ τὴν ἐξαγορὰν γαιῶν καὶ τὴν ἀγορὰν παραγωγικῶν ζῶων, ἐνεκρίθη ὑπὸ τῆς ΑΤΕ ἡ χορήγησις δανείων ὕψους 18.390 000 δρχ.

Κυλλιεργηταὶ ἀρωματικῶν φυτῶν

Μὲ 3 000 δρχ. κατὰ στρέμμα θὰ δανειοδοτηθοῦν ἀσχολούμενοι μὲ τὴν καλλιέργειαν Λεβάντας, παραγωγοὶ τῆς Ζακύνθου.

Ἡ ἐν λόγῳ ἀπόφασις ἐλήφθη ὑπὸ τῆς ἐπιτροπῆς πιστώσεων τῆς ΑΤΕ.

Ἀρδεύσεις καὶ βελτιώσεις

Νέον ποσὸν 25.945.000 δρχ. ἐτέθη εἰς τὴν διάθεσιν ὑποκαταστημάτων τῆς ΑΤΕ, διὰ τὴν χορήγησιν δανείων εἰς γεωργούς δι' ἀρδευτικὰς βελτιώσεις καὶ ἐγγειωβελτικὰ ἔργα.

Ἀγροτικὴ στέγασις

Διὰ τὴν ἀγροτικὴν στέγασιν καὶ κατασκευὴν γεωργικῶν κτισμάτων, ἐνεκρίθη ὑπὸ τῆς ΑΤΕ ἡ χορήγησις νέων δανείων συνολικοῦ ποσοῦ 40,5 ἑκατ. δρχ.

Δανειστικὰ βιβλιοθήκαι τῆς Α.Τ.Ε.

Διὰ νέων βιβλίων ἐμπλουτίζονται αἱ βιβλιοθήκαι τῆς ΑΤΕ.

Αἱ ἐν λόγῳ βιβλιοθήκαι λειτουργοῦν, ὡς δανειστικὰ, εἰς τὰς ἔξρας τῶν περισοτερων ὑποκαταστημάτων τῆς Τραπεζῆς, κυρίως εἰς ἐκεῖνας εἰς τὰς ὁποίας δὲν ὑπάρχουν δημόσια, δημοτικὰ ἢ ἄλλα.

Α ἐπίται αὐταὶ ἐπιμορφώσεως, διοχετεύουν εἰς τοὺς ἀγρότας καταλλήλους γνώσεις καὶ κείμενα πνευματικῆς καὶ ἐθνικῆς καταρτίσεως.

ΑΙ ΑΠΟΔΡΑΣΕΙΣ ΕΚ ΤΩΝ ΚΟΜΜΟΥΝ. ΧΩΡΩΝ

Ό δεικτὴς τοῦ στατιστικοῦ δελτίου τῶν ὁμαδικῶν ἢ ἀτομικῶν δραπετεύσεων ἀπὸ τὰς κομμουνιστικὰς χώρας ἀτόμων γνωστῶν ἢ μὴ, ποὺ ζητοῦν τὴν ἐλευθερίαν τῶν εἰς χώρας τῆς Δυτικῆς Εὐρώπης. ἐσημείωσεν τὴν περασμένην ἑβδομάδα πρωτοφανῆ ἀνοδὸν

Μεγάλο πάθος διὰ τὴν ἐλευθερίαν πρέπει νὰ διακρίνη τὸν Γερμανὸν κάτοικον τῆς Ἄν. Γερμανίας, ποὺ «συναποκομιζῶν» ὁ λόκκλρον τὴν δεκαμελεθὶ κογένειά του ἐδραπέτευσεν πρὸ τινῶν ἡμερῶν ἀπὸ τὸν κομμουνιστικὸν «παράδεισον» τοῦ Οὐλμπριχτ. Ἐνὼ πρέπει νὰ ἦ ὁ πέραν τοῦ φυσικοῦ ριψοκίνδυνος ὁ Οὐγγρος πιλότος, ὁ ὁποῖος διεκινδύνευσεν τὴν ζωὴν του, προσγειώσας τὸ ἀεροπλάνον του εἰς τὴν Αὐστρίαν, ὅπου καὶ κατέφυγεν. Τὸ ἴδιο ριψοκίνδυνα, ἐξ ἄλλου, πρέπει νὰ ἦσαν καὶ τὰ τέσσαρα μέλη τῆς ἀθλητικῆς ὁμάδος «ράγκμπυ» τῆς Τσεχοσλοβακίας ποὺ ἐζήτησαν προσφάτως ἄσυλον ἀπὸ τὴν Σουηδίαν ἐνὼ ὁ διεθνοὺς φήμις Ρώσος πιανίστας Ἀσκενάζου ἀπεδείχθη ἀπὸ τοὺς πλέον «πεισματάρηδες» φυγάδες μέχρι σήμερον, ἀφοῦ μὲ ἰδιαίτεραν ἐμφασιν καὶ κατηγορηματικὸτητα ἐδήλωσεν ὅτι «δὲν ξαναπατάει τὸ πόδι του εἰς τὴν Ρωσίαν διὰ τὴν ἐλευθερίαν τοῦ λαοῦ».

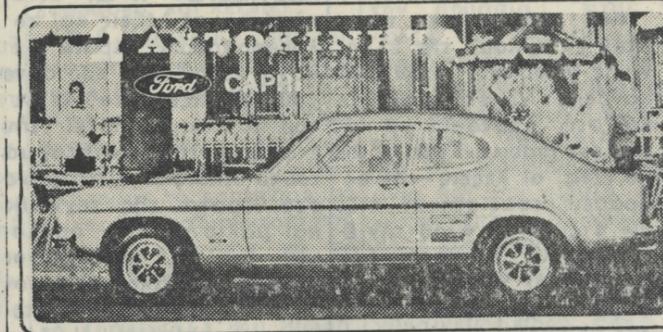
Ἐξ ἄλλου, εἰς δεκάδας χιλιάδας ἀνέρχονται οἱ καθ' ὁμάδας δραπετεύοντες Τσεχοσλοβακοὶ—ποὺ πρὸ ἡμερῶν «ἔώρτασαν»

τὴν πρώτην» ἐπέτειον ἀπὸ τῆς κατοχῆς τῆς χώρας τῶν ὑπὸ τῶν Ρώσων ἀλλὰ καὶ οἱ Πολῶνοι, Βούλγαροι, Οὐγγροὶ κλπ., τουρίσται ποὺ ποτιμοῦν τὴν πολιτογράφωσιν καὶ μόνιμον ἐγκατάστασιν εἰς χώρας τοῦ ἐλευθερίου κόσμου ἀπὸ τὰ στρατιπεδα τοῦ κομμουνιστικοῦ καθεστώτος.

Δὲν εἶναι ὁμως μόνον αὐτὰ τὰ χαρακτηριστικὰ ἐν τούτοις ἐπεισόδια, ποὺ ὁμιλοῦν ἀφ' ἐ. ὑτῶν διὰ τὴν ζωὴν εἰς τὸν κομμουνιστικὸν «παράδεισον». Ὁμιλεῖ καὶ ὁ ἐρυθρὸς οφρουρός Βάν Τσουόγκ Γιάγκ, ὁ ὁποῖος ἐδραπέτευσεν τελευταίως ἀπὸ τὴν Ἐρυθρὰν Κίναν καὶ εἰς δηλώσεις του ἀποκαλύπτει ὅτι ἐάντων 25 ἑκατομμυρίων ἀτόμων ἔχουν ἐξολοθρευθῆ εἰς τὴν ἐρυθρὰν αὐτοκρατορίαν τοῦ Μάο Τσέ Τούγκ» διότι δὲν κατόρθωσαν νὰ ἀποδράσωσι

Ἡ ὁμαδοποίησις, τὴν ὁποῖαν ἐπιβάλλει τὸ κομμουνιστικὸν καθεστὸς εἰς τοὺς ὑπ' αὐτοῦ καταδυναστευόμενους λαούς, εἶναι καταφανές, ὅτι δὲν εἶναι πλέον ἀνεκτὴ. Ἡ φυγὴ ἢ τὸ καὶ παρμένει ὁ ἀσίστατος πῶτος τῶν δυστυχῶν αὐτῶν λαῶν εἰς ἀξάνεται δὲ ὁλονὲν περισσότερον παρὰ τὰ τεῖχη τῆς «ἐντροπῆς» καὶ τὰ ναρκοπέδια μὲ τὴν ηλεκτροφόρα συρματοπλέγματα, ποὺ στείνωσι τὸ ἀόριτον τῶν οἱ ἐρυθροὶ δυνάσται τῶν διὰ νὰ τοὺς ἀποκλείσωσι τὴν σωτηρίαν ἔξωθεν πρὸς τὸν δυτικὸν ἐλευθερὸν κόσμον

τὸν Σεπτέμβριο τὸ
ΠΡΟ-ΠΟ
σὰς προσφέρει



30
ΤΗΛΕΟΡΑΣΕΙΣ
Westinghouse
MONTEALO NEW YORK

30
ΡΑΔΙΟΦΩΝΟ
UNITRA

ΠΡΟ-ΠΟ εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τοῦ ἑλληνικοῦ ὁδηγητοῦ

Ο ΝΕΟΣ ΤΥΠΟΣ ΕΘΝΙΚΗΣ ΣΗΜΑΙΑΣ

ΥΠΟΧΡΕΩΤΙΚΗ Η ΑΝΤΙΚΑΘΑΣΤΑΣΙΣ

Αί ήδη χρησιμοποιούμεναι σημαίαι πρέπει να αντικατασταθούν, διά του νέου τύπου εθνικής σημαίας, ως περιγράφεται εις το Νομοθετικόν Διάταγμα υπ' αριθμόν 54.

Τό ως άνω Ν.Δ. καθορίζει ότι: — Η Εθνική Σημαία τής Ελλάδος είναι δίχρους, κυανή και λευκή. Σχηματίζεται έξ έννά (3:1) πλάτους οριζοντίων ταινιών, πέντε κυανών και τεσσάρων λευκών, διατεταγμένων έναλλάξ. Είς τήν άνω πρὸς τὸν ἰσὸν γωνίαν ὑπάρχει λευκὸς ἰσοσκελὴς σταυρὸς ἐντὸς κυανοῦ τετραγώνου, ἔχοντος μήκος πλευρᾶς ἴσον πρὸς τὸ πλάτος πέντε ταινιῶν.

— Τὰ πλάτος τῶν σκελῶν τοῦ σταυροῦ εἶναι ἴσον πρὸς τὸ τῶν ταινιῶν. Ἡ ἀναλογία τοῦ πλάτους πρὸς τὸ μήκος τῆς σημαίας εἶναι ἑξήκτα πρὸς δώδεκα.

— Ἡ ἑποὶ τῶν κρατικῶν, δημοτικῶν καὶ κοινοτικῶν ὑπηρεσιῶν ἐπαρουσίουμένη Ἐθνική Σημαία, φέρει ἐπ' αὐτῆς τὸ μέσον τοῦ σταυροῦ τὸ βασιλικὸν στέμμα, σχεδὸν ἐφαπτόμενον τῶν τεσσάρων πρὸς τὸ κέντρον τοῦ σταυροῦ γωνιῶν τῶν κυανῶν τετραγώνων, ἐκ κίτρινων χαισοχόου χρώματος.

Τὸ Ν.Δ. καθιερώνει: ὁ

κὼ μεγέθη σημαίων, τέσσαρα ὕψη ἰσοῦ ἀπὸ στερεομένου ἐπὶ τοῦ ἐδάφους καὶ πέντε μήκη κοντοῦ στερεομένου ἐπὶ κορυφῆς κτισματοῦ ἢ ἐξώστου.

Καθορίζει ἐπίσης ὅτι ἡ Ἐθνική Σημαία: Δέν ἀνακρεμάται ἐξ ἐξώστῶν ἢ παρθύρων. Δέν φέρει ἐπ' αὐτῆς τὰ διακριτικὰ ὀργανώσεων, ὀργανισμῶν, οὐλῶν, λόγων, σχολῶν ἢ ἱδρυμάτων ἢ οἰονδήποτε παράστασι. Δέν χρησιμοποιεῖται πρὸς κάλυψιν ἀγάλματος ἢ προτομῆς. Εἰς τὴν περιπτώσιν ταύτην δύναται νὰ χρησιμοποιηθῆ ὕψασμα μὲ τὰ ἐθνικὰ χρώματα. Δέν χρησιμοποιεῖται δι' οἰονδήποτε διαφημιστικῶν ἢ ἐμπορικῶν σκοπῶν. Δέν ἀπορρίπτεται εἰς τὰ ἄχρηστα, ἀλλὰ ἀντικαθισταμένη λόγω παλαιότητος, καταστρέφεται κατὰ προτίμησιν διὰ τῆς πυρᾶς. Δέν χρησιμοποιεῖται ὡς λάβαρον σωματείων, οὐλῶν, ὀργανώσεων.

Τέλος προβλέπονται τὸι νικαὶ κυρώσεις διὰ τοῦ παραβάτας τῶν διατάξεων τοῦ Ν.Δ. περὶ Ἐθνικῆς Σημαίας, τιμωρουμένων τούτων διὰ κρατίσεως μέχρι δύο μηνῶν ἢ προστίμου ἢ καὶ δι' ἀμφοτέρων τῶν ποινῶν τούτων, ἐφ' ὅσον κατ' ἄλλας διατάξεις, δέν προβλέπεται βαρυτέρα ποινή.

ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ

ΟΙ ΛΕΞΕΙΣ

Συνέχεια ἐκ τῆς 1ης σελίδος
Τοῦ Στέλιου Κυριακίδη

παραγγέλλει οὐτσὸν χωρὶς νὰ τὸ προτιμᾷ, ποὺ ντύνεται παράξενα καὶ ἀκριβᾶ, ποὺ κρεμᾷ στὸν λαιμὸ καὶ φορᾷ στὰ χέρια διάφορες ἐξτρεμιστικὰς ἀηδίες κλπ.

Καὶ ἐρχόμαστε τώρα στὸν ἐκφυλισμὸ τῆς ἑλληνικῆς γλώσσης, στὴν ἀνικανότητι νὰ ἐκφρασθοῦμε καὶ στὴν ἀδυναμίαν νὰ κυριολεκτήσομε. Γιατὶ τί ἄλλο εἶναι οἱ λέξεις καὶ ἐκφράσεις «τσατίστηκα», «τζι νι», «τζιάνι», «τοῦ τὴν ἔδωσε» κλπ. Τρομερὸ: δέν ἔχομε τὴν γνώση καὶ τὴν εὐχέρειν χρησιμοποιήσεως τῆς γλώσσης μας.

Δύσκολη ἡ συνομιλία. Μόρφωση καὶ τέχνη ἢ πλήρης καὶ ἀκριβὴς ἐκφραση καὶ ἀπόδοση τῶν νοημάτων.

Οἱ πρωτόγονοι λαοὶ εἶχαν φτωχὸ λεξιλόγιον. ἀκαθόριστες καὶ ἀσαφεῖς ἐκφράσεις ποὺ συμπληρώνονταν μὲ νοήματα. Ἡ γλῶσσα τῶν πνευματικῶν καλλιτεργημένων λαῶν εἶναι πλούσια σὲ λέξεις καὶ πολυεκφραστική. Βέβαια ἡ ἐποχὴ μας, ἐνεκα τῆς συνεχῆς ἐξελίξεως τοῦ τεχνικοῦ πολιτισμοῦ, ὠθεῖ τὴν ἐκφραση στὴν λιτότητα, μὰ τοῦτο δικαιολογεῖται μόνο στὰ θέματα τῆς τεχνικῆς καὶ μάλιστα στὴν ὀρολογία τῆς. Οἱ μορφωμένοι ποικίλουν διακοσμοῦν καὶ ἀποσαφηνίζουν περισσότερον καὶ καλύτερα τίς ἐκφράσεις τους, ἐνῶ οἱ ἄγαστοι παιδείας εἶναι ξηροὶ, ἀχρωμάτιστοι καὶ ἀσαφεῖς στὰ νοήματά τους.

ΦΡΟΝΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

ΑΓΓΛΙΚΗΣ ΓΛΩΣΣΗΣ

I. ΜΙΧΑΛΙΟΥ

Ἀνακοίνωσις

Τὰ μαθήματα θὰ ἀρχίσουν ἀρχὰς Ὀκτωβρίου

Οἱ ἐγγραφεὶς θὰ συνεχισθοῦν ὡς τὸ τέλος Σεπτεμβρίου.

Ἐγγραφεὶς Δευτέρα — Τρίτη — Τετάρτη 11—1 καὶ 5—7.

ΓΕΝΙΚΗ ΣΥΝΕΛΕΥΣΙΣ ΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΤΗΣ ΕΝΩΣΕΩΣ ΓΕΩΡΓ. ΣΥΝΕΤ. ΠΟΛΥΓΥΡΟΥ

Εἰς τὴν αἴθουσαν τῶν Δημοτικῶν Σχολείων Πολυγύρου ἐπραγματοποιήθη τὴν Κυριακὴν 7ην τρέχοντος ἡ Γενικὴ Συνέλευσις τῶν μελῶν τῆς Ἐνώσεως Γεωργικῶν Συνόμων Πολυγύρου πρὸς συζήτησιν καὶ λήσιν ἀποφάσεων ἐπὶ διχοφύρων θεμάτων λειτουργίας τῆς Ἐνώσεως καὶ ἀνεκκοιῶθησαν σχέδια καὶ προτάσεις διὰ τὴν δημιουργίαν τοῦ Κονσερβοποιείου Γερακινήσ.

Διὰ τὸ θέμα τοῦ κονσερβοποιείου βρωσίμων ἐλαιῶν Χαλκ(κ)ῆς ἀφοῦ ἀνελύθησαν τὰ προταθέντα σχέδια δημιουργίας ἐπὶ κοινῷ φορέῳ μετὰ τῆς Ε.Γ.Σ. Χαλκ(κ)ῆς ἀπεφασίσθη ἡ ἴδρυσις τοῦ κονσερβοποιείου ὑπὸ τοῦ ὡς εἰρηται κοινῷ φορέῳ τῶν

Ε.Γ.Σ. Πολυγύρου καὶ Χαλκιδικῆς μὲ τὴν προϋπόθεσιν καταργήσεως κάθε ἀλλοῦ συνεταιρικήσ μικρομάδος λειτουργούσας εἰς τὴν περιφέρειαν τῶν δύο Ἐνώσεων, ὡστε τὸ ὑπὸ ἴδρυσιν κονσερβοποιεῖον ἀφ' ἑνὸς νὰ ἐξυπηρετήσῃ τοὺς παραγωγοὺς ὀλοκλήρου τῆς Χαλκιδικῆς καὶ ἀφ' ἑτέρου νὰ παρέχῃ ἀσφαλεῖς ἐγγυήσεις ὀμολογῶν καὶ ἐπωφελοῦσ λειτουργίας ἀπηλλαγμένου μελλοντικῶν ἀνταγωνιστῶν, ἀλλὰ καὶ νὰ εἶναι σύμφωνον πρὸς τὸ πνεῦμα καὶ τὰς ἐπιδιώξεις τῆς Κυβερνήσεως διὰ τὴν δημιουργίαν μεγάλων βιοσῶν καὶ ἀνταγωνιστικῶν Γεωργικῶν Βιομηχανιῶν ἐπεξεργασίας τῶν γεωργικῶν προϊόντων μας.

Ἡ καταβολὴ ἀμοιβῶν δι' ἐξόντωσιν ἐπιβλαβῶν θηραμάτων

Τὸ ὑπουργεῖον Γεωργίας ἐξώσεν ἐντολήν εἰς τὰ κατὰ τόπους δασαρχεῖα ὅπως μεριμνήσουν διὰ τὴν ἄμεσον καταβολὴν τῶν προβλεπομένων ἀμοιβῶν εἰς κυνηγούς, εἰ ὁποιοὶ ἐξόντωσαν ἐπιβλαβεῖς διὰ τὴν γεωργίαν καὶ κτηνοτροφίαν θηράματα.

ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ ΔΙΑΚΗΡΥΞΕΩΣ

Τὸ Νομαρχιακὸν Ταμεῖον Χαλκιδικῆς προκηρύσσει φανερόν μειοδοτικὸν διαγωνισμὸν δι' ἐκπτώσεως εἰς ἀκεραίας μονάδας ἐπὶ τοῖς ἑκατὸν ἢ περὶφραξίς τοῦ ὀκοπέδου τοῦ γκαράζ τοῦ Νομαρχιακοῦ Ταμεῖου Χαλκ(κ)ῆς προϋπολογισμοῦ δρχ. 15 000. Εἰς τὸν διαγωνισμὸν γίνονται δεκτοὶ ἐργολάβοι Ἀτάξεως καὶ ἐμπειροτέχνη. Ὁ διαγωνισμὸς θὰ διενεργηθῆ τὴν 25ην Σιβρίου 1969 ἡμέραν Πέμπτην καὶ ὥραν 11ην (λήξις ἐπιδόσεως προσφορῶν) εἰς τὰ γραφεῖα τῆς Δ' ὀνσεως Τεχνικῶν Ὑπηρεσιῶν τοῦ Νομοῦ.

Ἐγγύησις συμμετοχῆς εἰς τὸν διαγωνισμὸν ὀρίζεται 300 δρχ. εἰς ἐγγυητικὴν ἐπιστολήν ἀνεγνωρισμένης Τραπεζῆς ἢ τοῦ ΤΣΜΕΔΕ ἢ γραμμάτιον τοῦ Ταμεῖου Παρακαταθηκῶν καὶ Δανειῶν. Τῶν σχετικῶν τοῦ διαγωνισμοῦ δύνανται νὰ λαμβάνωσιν γνώσιν οἱ ἐνδισοφερόμενοι κατὰς ἐργασίμους ἡμέρας καὶ ὥρας εἰς τὰ γραφεῖα τοῦ Νομαρχιακοῦ Ταμεῖου Χαλκιδικῆς καὶ τῆς Δ' ὀνσεως Τεχνικῶν Ὑπηρεσιῶν τοῦ Νομοῦ.

Ἐν Πολυγύρῳ τῆ 11)9)69
Ὁ Νομάρχης
Ὁς πρόεδρος τοῦ Νομ. Ταμεῖου κ. ἄ. α.
Ἄσπερ. Δερβίσης

Προτιμᾷται τὰ ἑλληνικὰ προϊόντα. Ἔτσι γίνεσθε συμπαραστάται εἰς τὸν τίτανειον ἀγῶνα τοῦ Ἐθνικοῦ γιὰ μία καλύτερη ζωὴ, γιὰ ἕνα εὐτυχέστερον μέλλον.

Συγκέντρωσις ὕβριδίων ἀραβοσίτου

Ἡ ΚΥΔΕΠ θὰ προβῆ διὰ λογοριασμὸν τοῦ Δημοσίου, εἰς συγκέντρωσιν τῶν πλεονασμάτων τῆς παραγωγῆς ὕβριδίων ἀραβοσίτου, ἐσοδείας 1969, εἰς τὴν τιμὴν τῶν 2,80 δρχ. κατὰ χλγρ. Ἀ' ποιότητος. Εἰς σχετικὴν ἀπόφασιν τοῦ ὑπουργεῖου Γεωργίας, ὀρίζεται ὅτι ἡ συγκέντρωσις θὰ διενεργηθῆ εἰς τὰς περιφέρειας τῶν Διευθύνσεων Γεωργίας, εἰς τὰς ὀποίας ἐγένετο καλλιέργεια ὕβριδίων ἀραβοσίτου, ἐκ σπόρων διατεθέντων ἢ πιστοποιηθέντων παρὰ τῆς ὕπηρεσιᾶς Σποροπαραγωγῆς.

Ἡ συγκέντρωσις θὰ ἀρχίσῃ τὴν 1ην Ὀκτωβρίου καὶ θὰ διαρκέσῃ μέχρι τῆς 31ης Δεκεμβρίου.

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ὁ Δήμαρχος Ἰερισοῦ Χαλκιδικῆς διακηρύττει ὅτι ἐκτίθεται εἰς φανερόν διαγωνισμὸν διὰ ποσοστοῦ ἐκπτώσεως ἀνευ ὀρίου ἢ κατασκευῆ τοῦ ἔργου «κατασκευὴ δημοτικῶν σφαιγίων» πρὸ ὕπολογισμοῦ δρχ. 200 00 (ἡ ὕπόχουσα πίστωση ἐν τῷ προσῶμῳ διὰ τὸ τρέχον ἔτος ἀνέρχεται εἰς 73.000).

Ὁ διαγωνισμὸς θὰ διενεργηθῆ εἰς τὸ γραφεῖον τοῦ ἤμου τὴν 29ην τοῦ μηνὸς Σιβρίου 1969 ἡμέραν Δευτέραν ἐνώπιον τῆς ἀρμοδίας ἐπιτροπῆς.

Ὁμα λήξεως ἀποδοχῆς προσφορῶν 12 μεσημβρινῆ. Δεκτοὶ ἐργολάβοι ἂ.ε. καὶ ἐμπειροτέχνη. Ἐγγύησις συμμετοχῆς δρχ. 10 000.

Πληροφορίαι εἰς τὰ γραφεῖα τοῦ Δήμου καὶ τῆς Τ.Υ.Δ.Κ. Ν. Χαλκιδικῆς κατὰ τὰς ἐργασίμους ἡμέρας καὶ ὥρας.

Ἐν Ἰερισοῦ τῆ 12)9)1969
Ὁ Δήμαρχος Ἰερισοῦ
ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΣ ΠΟΛΙΤΗΣ

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ ἀγρόκτημα 300 στρεμμάτων εἰς τοποθεσίαν «Μαργιανὰ» κτηματικῆς περιφέρειᾶς Πολυγύρου. Πληροφορίαι κ. Χρ. Χρ. στοδοῦλου Θεσσαλονικῆς τηλ 71—386.

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΣΥΝΤΟΝΙΣΜΟΥ Κ. ΝΙΚ. ΜΑΚΑΡΕΖΟΣ ΕΙΣ ΣΙΘΩΝΙΑΝ

Τὴν παρελθοῦσα Δευτέραν ὁ ὕπουργὸς Συντονισμοῦ κ. Νικόλαος Μακαρέζος συνοδευόμενος ὑπὸ τοῦ Γενικοῦ Γραμματέως τοῦ ὑπουργεῖου Συντονισμοῦ τοῦ Γενικοῦ Διευθυν τοῦ Τουρισμοῦ κ. Καπετανάκη, τοῦ Γενικοῦ Γραμματέως τοῦ ὑπουργεῖου Β' Ἐλλάδος κ. Γκαντῶνα καὶ τοῦ Νομάρχου μας κ. Βολιώτη ἐπεσκέφθη τὴν πε-

ριοχὴν Σιθωνίας καὶ ἐξήτασεν τρόπους ἐπιταχύνσεως τῶν ἐκτελουμένων ἔργων ὀδοδομῆς διὰ τὴν τουριστικὴν ἀξιοποίησιν τῆς περιοχῆς Σιθωνίας.

Κατὰ τὴν ἐν λόγω μετὰ βασίαν του εἰς Σιθωνίαν ἐπεσκέφθη καὶ τὰς τουριστικὰς ἐγκαταστάσεις τοῦ ἐφοπλιστοῦ κ. Καρρᾶ εἰς Ν. Μαρμάρᾶν.

ΑΘΛΗΤΙΚΑ ΝΕΑ

ΣΤΑΔΙΟΝ Πολυγύρου

Νίκη Πολυγύρου 6
Φίλιππος Θεσσαλονικῆς 2

Τὴν περασμένη Κυριακὴ ἡ Νίκη Πολυγύρου μετὰ ἕνα θαυμάσιο εἰς ἀγωνιστικότητα καὶ τεχνικὴν ποδοσφαιρικὴν ἔγωνα πρὸς τὴν ὀμάδα τοῦ Φίλιππου Θεσσαλονικῆς ἐξῆλθε νικήτρια μὲ τέρματα 6—2.

Οἱ ποδοσφαιριστὰί τῆς Νικῆς ἀνέπτυξαν ἕνα πρωτόγνωρο στὴ πόλιν μας παιχνίδι σὲ σημείον ποὺ οἱ παρακλόουθησαντες τὸν ἀγῶνα νὰ μὴ δύνανται νὰ ἐξχωρῶσιν παίκτης—ἄτομα ἀλλὰ μόνον ἕνα τέλειον ἐν τῷ συνόλω του ποδοσφαιρικὸν συγκρότημα.

Ἡ ἐντατικὴ συνεπῶς ἔργασία τοῦ νέου μας προπονητοῦ κ. Μιτογιάνου ἀπέφερε τὸ πρῶτον ἀποτέλεσμα, τὴν ἐντυπωσίαν τῶν φιλάθλων μας.

ΓΗΠΕΔΟΝ Ἰερισοῦ

Ὀλυμπιακὸς Ὀρμυλίας 2
Ἄκανθος Ἰερισοῦ 1

Στὸ γήπεδον Ἰερισοῦ ὁ Ὀλυμπιακὸς Ὀρμυλίας συναντήσῃ μετὰ τῆς τοπικῆς ὀμάδος «Ἄκανθος» ἐξῆλθε νικήτρια μὲ τέρματα 2—1.

Ὁ ἀγῶν, διεξαχθεὶς μὲ ἀθλητικὸν πνεῦμα, παρουσίασε ὀμάδας μὲ ἀγωνιστικὴν διάθεσιν καὶ τέχνην, ποὺ ἀποδεικνύουν ὅτι ἐφέτος τὸ ποδόσφαιρον εἰς τὸν Νομόν μας εὐρίσκειται εἰς ἄ ὀδον.

ΓΗΠΕΔΟΝ Πορταριάς

Π.Ο. Μουδανιῶν 2
Ἄγιος Παῦλος 2

Εἰς τὸ γήπεδον Πορταριάς ἐπραγματοποιήθη τὴν περασμένη Κυριακὴ ποδοσφαιρικὴ συνάντησις τῶν ἐπικεφαλῶν δι ὀμάδων καθ' ἣν αὐταὶ ἐξῆλθον ἰσοπαλοὶ μὲ τέρματα 2—2.

ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΙΣ ΚΑΤΑΣΤΑΤΙΚΟΥ

Διὰ τῆς ὑπ' ἀριθμ. 20]69 ἀποφάσεως τοῦ Πολυμελοῦσ Πρωτοδικεῖου Χαλκιδικῆς ἐνεκρίθη ἡ τροποποίησις τοῦ Καταστατικοῦ τοῦ ἐν Παλαιῳ χωρίῳ ἔδρεῦντος σωματεῖου ὑπὸ τὴν ἐπωνυμίαν «Ἀθλητικὸς Σύλλογος Παλαιοχωρίου ὀ ΑΡΗΣ» συμφῶνας τῷ Α. Ν. 127]67.

Ἐν Πολυγύρῳ τῆ 12)9)1969
Ὁ πληρεξούσιος δικηγόρος Παῦλος Ἄπ. Ἐμμανουήλ

ΠΛΑΟΥΝΤΑΙ τρακτέρ εἰς καλὴν κατάστασιν 28 HP. μάσ κας ΧΑΝΟΜΑΚ μετὰ πλάτφόρμας, διακαρῶν καὶ δισκοβάνων. Πληροφορίαι παρὰ τοῦ κ. Νικ. Μορένου Πολυγύρου.

Βιομηχανία γάλακτος Ν. Μουδανιῶν

Δάνειον 4 900 000 δρχ. ἐνισχύθη ἡ βιομηχανία γάλακτος Χαλκιδικῆς Α.Ε. διὰ τὴν χορήγησιν προκαταβολῶν πρὸς προαγορὰν γάλακτος προσεχῶσ περιόδου καὶ τὴν ἀντιμετώπισιν ἐξόδων ἐπεξεργασίας του.

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΑ

Ἡ Σχολικὴ Ἐφορεῖα Ταξιάρχου, τὸ προσωπικὸν τοῦ Σχολείου καὶ οἱ μαθηταί, ἐκφράζουν τὰς θερμὰς εὐχαριστίας εἰς τὸν Ἀριστοτέλειον Πανεπιστήμιον Θεσσαλονικῆς διὰ τὴν προσφορὰν τοῦ ποσοῦ τῶν 3 900 δρχ. τῶν ὀπισθονοηθέντων διὰ τὴν ἠλεκτροδότησιν τοῦ Δημοτικοῦ Σχολείου Ταξιάρχου.

Ὁ Πρόεδρος τῆς Σχολικῆς Ἐφορείας

ΣΥΓΧΑΡΗΤΗΡΙΑ

Τὴν ἀγαπημένην μας ἀνεψιὰ Ἰουλίτταν Κύρκου Ἀικατερινάρη διὰ τοὺς ἀραβῶνας τῆς μὲ τὸν ἐκλεκτόν νέον κ. Γεώργιον Παπαγεωργίου Γεωπόνον συγχαίρεμεν θερμῶς εὐχόμενοι ταχεῖαν στέψιν.

Ὀικογ. Κουκουμπῆ

Εἰς τὸν ἀγαπητόν μου σὺν ἀδελφῷ Παναγιῶν Δελγιάννην ποὺ ἔδωσε ἀμοιβῶν ὀποσχεῖον γάμου μετὰ τῆς ἐξαιρέτου δ. Μαίρης Δημούδη συγχαίρω θερμῶς καὶ εὐχομαι ταχεῖαν στέψιν.

Ἄθ. Κουκουμπῆς

ΕΥΧΕΤΗΡΙΑ

Στὸν ἀγαπημένον μου ἐγγονὸ Σπύρο Χρηστίδην ποὺ ἔλαβε τὸ πτυχίον Ἐργοδηγοῦ Δ.Ε. εὐχόμεθα καλὴν σταδιοδρομίαν.

Ὁ παπποδς

Βασ. Κωνσταντινίδης

—Στὸν ἀγαπημένον μου σὺν ἰδῶ Χρηστίδην ποὺ ἔλαβε τὸ πτυχίον Ἐργοδηγοῦ Δ.Ε. εὐχόμεθα καλὴν σταδιοδρομίαν.

Οἱ γονεῖς

Νικόλ.—Κωνσταντινιά

ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΙΣ ΚΑΤΑΣΤΑΤΙΚΟΥ

Διὰ τῆς ὑπ' ἀριθμ. 33]69 ἀποφάσεως τοῦ Πολυμελοῦσ Πρωτοδικεῖου Χαλκιδικῆς ἐνεκρίθη ἡ τροποποίησις τοῦ Καταστατικοῦ τοῦ ἐν Ποτιδαίᾳ ἔδρεῦντος σωματεῖου ὑπὸ τὴν ἐπωνυμίαν «Ἀθλητικὸς Ὀμίλος Ποτιδαίας ΕΡΜΗΣ» συμφῶνας τῷ Α. Ν. 127]67.

Ἐν Πολυγύρῳ τῆ 12)9)1969
Ὁ πληρεξούσιος δικηγόρος Παῦλος Ἄπ. Ἐμμανουήλ